



Brüsszel, 2019. február 8.
(OR. en)

5616/19

**Intézményközi referenciaszám:
2018/0124(CNS)**

**FISC 60
ECOFIN 53
UD 23**

FELJEGYZÉS AZ „I/A” NAPIRENDI PONTHOZ

Küldi:	a Tanács Főtitkársága
Címzett:	az Állandó Képviselők Bizottsága/a Tanács
Biz. dok. sz.:	8780/18 + COR 1 - COM(2018) 261 final
Tárgy:	Tervezet – A TANÁCS IRÁNYELVE a 2006/112/EK és a 2008/118/EK irányelvnek az olasz Campione d’Italia településnek és a Luganói-tó olaszországi vizeinek az Unió vámterületébe és a 2008/118/EK irányelv területi hatálya alá való bevonása tekintetében történő módosításáról – Az irányelv elfogadása

1. A Bizottság 2018. május 8-án javaslatot terjesztett elő a 2006/112/EK és a 2008/118/EK irányelvnek az olasz Campione d’Italia településnek és a Luganói-tó olaszországi vizeinek az Unió vámterületébe és a 2008/118/EK irányelv területi hatálya alá való bevonása tekintetében történő módosításáról szóló tanácsi irányelvre vonatkozóan¹.
2. Az olasz Campione d’Italia települést (egy Svájc területébe ékelődő olasz exklávét), valamint a Luganói-tó olaszországi vizeit indokolt bevonni a 2008/118/EK tanácsi irányelv² területi hatálya alá a jövedéki adó szempontjából, tekintve, hogy e területek Olaszország kérésére bele fognak tartozni az Unió vámterületébe³, mivel az e területek kizárását megalapozó korábbi okok – például az elszigeteltség és a gazdasági hátrányok – már nem érvényesek.

¹ 8780/18 + COR 1.

² A Tanács 2008. december 16-i 2008/118/EK irányelve a jövedéki adóra vonatkozó általános rendelkezésekről és a 92/12/EGK irányelv hatályon kívül helyezéséről (HL L 9., 2009.1.14., 12. o.).

³ Lásd a 2018/0123(COD) intézményközi dokumentumot.

3. Olaszország a szóban forgó területeket ki kívánja zárni a közös hozzáadottértékadó-rendszerről szóló 2006/112/EK irányelv⁴ területi hatálya alól, mivel ez elengedhetetlen ahhoz, hogy a Svájcban letelepedett, illetve az olasz Campione d'Italia településen letelepedett gazdálkodók – egy helyi, a svájci hozzáadottértékadó-rendszerhez igazodó közvetett adózási rendszer alkalmazása révén – továbbra is egyenlő versenyfeltételeket élvezzenek.
4. Az Európai Gazdasági és Szociális Bizottság 2018. július 11-én⁵, az Európai Parlament pedig 2018. október 2-án⁶ nyilvánított véleményt a jogalkotási javaslatról.
5. A tagállami delegációk mindegyike támogatta az adóügyi munkacsoport szintjén a 2006/112/EK és 2008/118/EK irányelv fentiek szerinti módosításait. A delegációk közötti megbeszélések eredményeként létrejött szöveg jogász-nyelvészi ellenőrzésre benyújtásra került. E munka eredményét a 14487/18 FISC 494 ECOFIN 1084 UD 289 dokumentum tartalmazza.
6. Felkérjük ezért az Állandó Képviselők Bizottságát, hogy javasolja a Tanácsnak, hogy:
 - egyik soron következő ülésén „A” napirendi pontként fogadja el **a 2006/112/EK és a 2008/118/EK irányelvnek az olasz Campione d'Italia településnek és a Luganói-tó olaszországi vizeinek az Unió vámterületébe és a 2008/118/EK irányelv területi hatálya alá való bevonása tekintetében történő módosításáról szóló tanácsi irányelvet**, amely a jogász-nyelvészi véglegesítést követően a 14487/18 FISC 494 ECOFIN 1084 UD 289 dokumentumban szerepel.

⁴ A Tanács 2006. november 28-i 2006/112/EK irányelve a közös hozzáadottértékadó-rendszerről (HL L 347., 2006.12.11., 1. o.).

⁵ HL C 367., 2018.10.10., 117. o.

⁶ P8_TA(2018)0362.